

## ¿Como consigo un estudio del suelo?

Usted encontrara que una lista corta de ARCPAC/IRSS certifico al científico del suelo dentro del paquete del uso, o usted puede visitar a Indiana State Department del sitio web de la salud en [www.ISDH.gov](http://www.ISDH.gov) para un anuncio complete de los científicos registrados del suelo de Indiana.

## ¿Donde puedo encontrar un contratista o a un instalador calificado?

El condado de Rush no endosa ningún instalador o excavador; sin embargo, usted puede visitar [www.IOWPA.com](http://www.IOWPA.com) para una lista de contratistas que se certifiquen en la regla de Indiana para la instalación.

## ¿Cuál es el coste de un permiso?

Para la nueva construcción, su permiso costará \$250. Para la reparación o el reemplazo de un sistema existente, su permiso costará \$100. Su permiso es bueno por un año, a partir del tiempo que está publicado.

## ¿Puedo hacer el trabajo mismo?

No, en la mayoría de los casos el dueño de la casa no se califica para hacer el trabajo. La instalación o la reparación de sistema séptico in situ, es mas que "hágalo usted mismo" proyecto. Usted debe emplear un instalador calificado para cumplir los requisitos de Indiana State Department de la salud y de la salud del condado de Rush, debajo de 410 IAC 6-8.3.

## Pasos simples para mantener su sistema séptico in situ

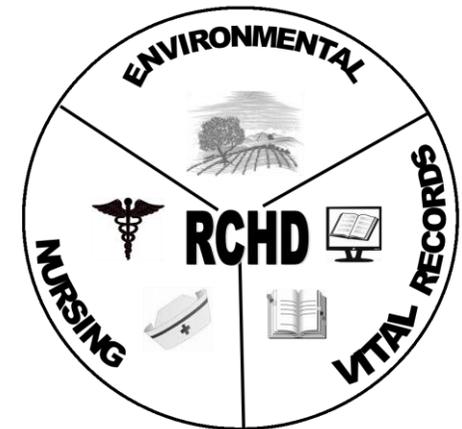
- Localice su tanque séptico y campo. Si su hogar fue construido después de 1966, usted puede encontrar un dibujo en fichero en el departamento de la salud del condado de Rush.
- Tenga su tanque séptico bombeo cada 3-5 años.
- No disponga de la basura del hogar en fregaderos o retretes.
- Productos femeninos nunca rasantes, condones, seda dental, pañales, extremos de cigarrillo, argumentos de café, arena para gatos, o sustancias químicas de hogar.
- Fije los accesorios permeables y separe sus cargas del lavadero en la semana, para no sobrecargar el sistema séptico con TODO su lavadero, un día a la semana.
- Guarde todos los vehículos y ganado apagado del sistema séptico y drene el campo.
- Asegúrese de los canales del tejado, las bombas de colector de aceite, y los suavizadores de agua, no los descargue al sistema séptico.
- Plante solamente la hierba en o cerca de su sistema séptico. Los árboles y las raíces del arbusto podían hacer su manera en el sistema y crear la necesidad de reparaciones costosas.

## Departamento de la salud del condado de Rush

## Comprensión de su sistema séptico

*Rush County*

*Health Department*



*Committed to Community Service*

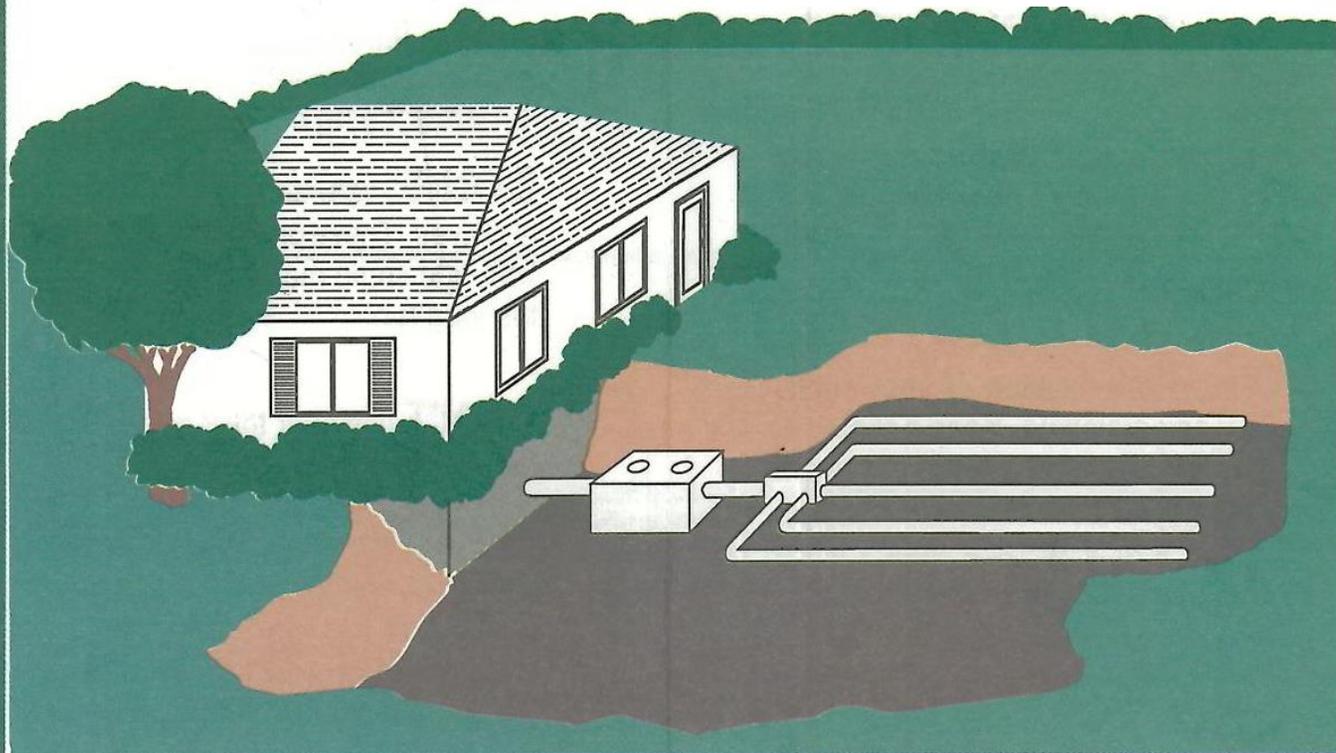
Departamento de la salud del condado de Rush  
Tribunal del condado de Rush, Sitio 105  
Rushville, EN 46173

Teléfono: (765) 932-3103

Fax: (765) 938-2604

## ¿Cuál es un sistema séptico in situ?

### Un sistema séptico convencional



Un sistema séptico consiste en un tanque séptico, una caja de distribución y un drenaje de campo, conectados todo por los tubos, llamados las líneas del transporte.

Su sistema séptico trata sus aguas residuales del hogar temporalmente sosteniéndolas en el tanque séptico donde los sólidos pesados y una espuma más ligera se permiten a parte de las aguas residuales. Este proceso de la separación se conoce como tratamiento primario. Los sólidos almacenados en el tanque son descompuestos por las bacterias quitadas más adelante, junto con la espuma más ligera, por una compañía del tanque séptico profesional.

Después de que las aguas residuales parcialmente tratadas salgan del tanque, fluyen en una caja de distribución, que separa este flujo uniformemente en una red de los fosos del campo del drenaje. Los agujeros de drenaje en la parte inferior de cada línea permiten que las aguas residuales drenen en los fosos de la grava para el almacenamiento temporal. Este efluente entonces filtra lentamente en el suelo subsuperficie donde se trata y se purifica más a fondo (tratamiento secundario). Un sistema séptico correctamente de funcionamiento no contamina el agua subterránea.

### ¿Necesito un permiso?

Sí, usted debe. Bajo la ley de Indiana, si usted construye un nuevo hogar, o su hogar tiene un sistema séptico y usted descubre un problema, usted debe llamar al departamento de la salud del condado de Rush en (765) 932-3103 y obtener un permiso.

### ¿Cuál es el proceso para obtener un permiso del condado de Rush?

- Usted debe terminar un uso de nuestra oficina, o transfiera el uso para los sistemas sépticos in situ del sitio web del condado de Rush en [www.rushcounty.in.gov](http://www.rushcounty.in.gov) debajo de las oficinas del condado – departamento de la salud.
- Complete el uso y sométalo.
- Haga que un estudio del suelo sea terminado por un científico calificado del suelo y someta al departamento de la salud.
- Elija un contratista o a un instalador calificado.
- Encuéntrese en el sitio con su instalador y el especialista de las higiene ambientales.
- Haga que su instalador someta un dibujo del sistema propuesto, para la aprobación.
- Pague la tarifa del permiso al departamento de la salud del condado de Rush.
- Coja su permiso, antes de romper la tierra.
- Esté seguro de programar su trabajo con el especialista de las higiene ambientales cinco días por adelantado.